



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

函

受文者：國際扶輪 3490 地區各扶輪社

發文日期：101 年 2 月 29 日

發文字號：國扶辦字第 2012035 號函

主旨：函邀 各扶輪社社友、接待與派遣家長、接待學校師長及青少年交換學生踴躍報名參加國際扶輪 RYEMT2012 年度研討會-高雄，請查照。

附件：研討會註冊表、議程表、活動會場地圖

說明：

一、由國際扶輪 3460、3470、3490、3510 地區所組成的扶輪青少年交換多地區組織-「財團法人國際扶輪青少年交換教育基金會」(英文簡稱 RYEMT)，將於 2012 年 4 月 28 至 4 月 29 日於高雄正修科技大學召開 2012 年度第四屆研討會。希藉此將各地區 YEP 經驗相互交流及傳承，讓青少年交換計畫在台灣之發展更加穩健踏實。

同時，為求各扶輪社在派遣與接待工作上更加順利，盼望您能允予鼓勵與號召各社的社友志工、接待與派遣家長及接待學校師長，踴躍報名參加此次研討會；為檢驗外籍交換學生的華語及本地文化學習成果，以及派遣學生參與交換的學習心得，請踴躍參加為禱，俾使此次的多地區研討會圓滿成功。

二、「國際扶輪青少年交換教育基金會第四屆研討會」時間及地點如下：

時間：2012 年 4 月 28 至 29 日(星期六、日)，議程表草案(附件二)。

地點：高雄正修科技大學正修廳，交通示意圖(附件三)。

三、應參加人員：

1. 2011-2012 年度接待扶輪社：社內 YEP 主委、顧問、Inbound 學生及接待家庭。

2. 2011-2012 年度推薦扶輪社：社長當選人、接待社 YEP 主委、顧問、

2012-13 年度合格備取生及家長至少一名、接待家庭。

3. 地區 YEP 委員會所有委員，請統一向各所屬扶輪社報名。

歡迎列席人員：各分區助理總監、地區副秘書、有意參加明年度派遣之扶輪社社友。

四、隨函檢附本次研討會註冊表(附件一)，以電子檔填妥後於 3 月 23 日【星期五】前 E-Mail 至地區 YEP 委員會辦理報名手續。報名後，註冊費依報名人數計收每位 800 元，不再退費，請以社為單位將款項匯入本地區青少年交換委員會專戶，匯款時請於附言註記扶輪社名，務必將匯款水單傳真或掃描 Email 至地區 YEP 辦事處以利核對。

臺灣土地銀行 板橋分行，戶名：蕭慶淋廖麗心周德芳，帳號：050-001-22556-9

五、各費用補助及支出說明：

1. 地區 YEP 委員：由各所屬扶輪社統一報名註冊、住宿及繳費【住宿房型請註明清楚】。



地址:22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add : 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

TEL:+886-2-2964-0700 FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

2. 2011-2012 年度 Inbound: 報名註冊費用由接待費用支出, 住宿由 D3510YEP 統一處理。
 3. 2012-2013 年度派遣學生: 註冊費由地區 YEP 委員會支出, 住宿費由學生自行支出。
 4. Rotex 歸國學生統一由 Rotex 學生會統一報名, 請勿由各社報名。
- 六、本委員會備有專車前往, 為統計交通車搭乘人員及住宿名額, 請於 3 月 16 日(星期五)前, 於貴社例會時徵詢參與意願。地區 YEP 委員會於報名截止後, 統計確切參加人數後, 另行電郵發佈各分區交通車資訊。

若將自行前往, 專車搭乘地點註明『自行前往』。

若將自理住宿, 請於房型註明『住宿自理』。

各分區預計集合時間和地點:

[台北及基隆分區] 預估名額: 130 名

4/28 集合時間: 06:00 ~ 06:30, 集合地點: 板橋火車站北二門

4/29 預估 13:00 離開高雄; 抵達台北時間 18:00

[宜蘭分區-宜蘭] 預估名額: 35 名

4/28 集合時間: 05:00 ~ 05:30, 集合地點: 宜蘭火車站後站

4/29 預估 13:00 離開高雄; 抵達宜蘭時間 18:00

[宜蘭分區-羅東] 預估名額: 35 名

4/28 集合時間: 05:00 ~ 05:30, 集合地點: 羅東火車站後站

4/29 預估 13:00 離開高雄; 抵達羅東時間 19:30

[花蓮分區] 預估名額: 80 名

4/28 集合時間: 04:00 ~ 04:15, 集合地點: 花蓮市中華國小停車場

4/29 預估 13:00 離開高雄; 抵達花蓮時間 18:00

- 七、地區 YEP 執行秘書劉力華 Nana、闕郁芬 Flora, 手機: 0933-66-3490

電話:(02)2968-2866 傳真:(02)2968-2856

E-mail :info@3490yep.com ; http://www.3490yep.com

正本: 如受文者

副本: 前總監、總監提名人、總監當選人、各分區助理總監、地區副秘書、YEP 委員會

地 區 總 監: 蕭慶淋
國際青少年交換委員會主委: 廖麗心



地址: 22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add: 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

TEL:+886-2-2964-0700 FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

國際扶輪 RYEMT 2012 年度第四屆研討會議程表

議程表 Program (Day1)

會議日期：2012 年 4 月 28 日(星期六)	Date : April 28, 2012 (Saturday)
會議地點：高雄正修科技大學	Place : Cheng Shiu University (Kaohsiung)

第一全會 Opening Plenary Session 司儀(Master)：燈塔社 Estella + 高雄社 David

時間 Time	節目 Program	主持人	場地 Place
13:00~13:30(30')	簽到、聯誼、進場就座 Registration	司儀 Master	正
13:00~13:20(5'~10')	YEP 多媒體影片 Video Show	司儀 Master	
13:20~13:30(10')	歡迎式:Welcoming Show	司儀 Master	
13:30~13:50(20')	中華民國國旗進場、扶輪旗、RYEMT 會旗、地區 YEP 旗、交換國國旗進場、唱國歌 Flag Ceremony	外籍交換學生 Inbounds	
13:58~14:03(5')	研討會主委致詞 Remarks by Conference Chair	D3510 高雄木棉社 李素鳳 PP Charming	修
14:03~14:08(5')	介紹貴賓 Introduction of Guests	司儀 Master	
14:08~14:13(5')	董事長致歡迎詞 Welcoming Remarks by RYEMT Chair	多地區基金會 韓明惠 董事長 PDG Gleaner	廳
14:13~14:18(5')	主辦地區總監致詞 Address by Host District Governor	D3510 總監 李富健 DG Jeffrey	
14:18~14:28(10')	貴賓致詞 (5'*2) Address by VIPs	市長,正修校長龔瑞彰,教育局代表	
14:28~14:36(8')	Inbound 學生演講 (1) Speech by Inbound Student	D3490 朱亞娜 Tizian Li KOCH(D1860→D3490)	
14:36~14:44(8')	Inbound 學生演講 (2) Speech by Inbound Student	D3460 鍾文凱 Bastien DOCQUOIS 彰化南區社(D1790→D3460)	
14:44~14:52(8')	Rebound 學生演講 (1) Speech by Rebound Student	D3470 許雅淨 台南社 (D3470→D4110)	
14:52~15:00(8')	Rebound 學生演講 (2) Speech by Rebound Student	D3510	

15:00~15:20(20') 休息及移動 Tea Break & Move to Discussion Rooms



地址:22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add : 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

TEL:+886-2-2964-0700 FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

15:20~16:20(60') 分組討論 Breakout Session

1~4 組中文,5~6 組英文 Group 1~4 in Chinese, Group 5~6 in English 每組需 3 人

第 1 組 Group 1 主持人 Moderator : [D3510]施丞貴 Gray	D3510 DG 李富健 Jeffrey 致詞 如何做好派遣社及接待社 How to be a good sponsor & host club	引言人 Panelist : 施弼耀 Mark 報告人 Rapporteur : 張英哲 P.P. Insure	Room:811 教室 (130 人)
第 2 組 Group 2 主持人 Moderator : [D3490] 張煥章 PP Archi	D3490 DG 蕭慶淋 Andy 致詞 如何做好接待家庭 How to be a good host family	引言人 Panelist : 李昇穎 PP Sign(大漢溪社) 報告人 Rapporteur : 王文邦 PP Carpenter(吉安社)	Room:610 教室 (130 人)
第 3 組 Group 3 主持人 Moderator : [D3460] 王國欽 Ume(水里社)	D3460 DG 李芳裕 Medichem 致詞 如何做好交換學生 How to be a good exchange student	引言人 Panelist : 王宗仁 Karajan(大甲中央社) 報告人 Rapporteur : 黃長吉 Jacky(台中東北社)	Room:709 教室 (130 人)
第 4 組 Group 4 主持人 Moderator : [D3470]黃元碩 Akira	D3470 DG 蔡宗欣 Ginseng 致詞 如何做好顧問的職責 How to be a good counselor	引言人 Panelist : 李彥良 PP I.T. 報告人 Rapporteur :	Room:708 教室 (80 人)
第 5 組 Group 5 (in English) 主持人 Moderator: [D3490] ROTEX	接待學校如何安排 Inbound 合適的課程及活動? How can host schools better adjust classes & activities for Inbounds?	引言人 Panelist : 報告人 Rapporteur :	Room:812 教室 (60 人)
第 6 組 Group 6 (in English) 主持人 Moderator : [D3460] ROTEX 王健名 Jimmy (大甲北區社)	如何讓 Inbound 更有效率學習中文? (課程設計,教材及師資) How can we improve Chinese language learning?	引言人 Panelist : Thiago Henrique LACERDA RAMOS 陳明道(巴西 D4520/水里社) 報告人 Rapporteur : Flavie DUPONT 杜菲 (法國 D1520/台中東海社)	Room:813 教室 (60 人)

16:20~16:30(10') 休息及移動 Tea Break & Move to Discussion Rooms

第二全會 Second Plenary Session

司儀 : 李月秀 Emma & 謝宗勳 Owen

16:30~16:38(8')	帶動健康伸展活動 Conference Exercises	D3510	
16:38~16:55(3'X6)	分組討論報告(六組各 3 分) Group Discussion Reports	各組報告人 Discussion Rapporteur	正



地址:22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add : 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

TEL:+886-2-2964-0700 FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

16:55~17:10(15')	地區總監致詞 (5'x3) Address by DG (5'x3)	D3490 總監 蕭慶淋 Andy D3460 總監 李芳裕 Medichem D3470 總監 蔡宗欣 Ginseng	修 廳
17:10~17:30(20')	貴賓演講 Speech by Distinguished Guest "Business of Rotary Youth Exchange"	Al Kalter, Chairman Rotary Youth Exchange Florida, Inc.	
17:30~17:38(8')	輔導顧問演講(1) Speech by Counselor	D3460 蔡文祥 Chiko (台中港中區社)	
17:38~17:46(8')	輔導顧問演講(2) Speech by Counselor	D3490 蔡智敏 Deborah (新北市百合社)	
17:46~17:54(8')	接待學校演講 Speech by Host School	D3510 高雄高商 康瓊文 主任	
17:54~18:02(8')	接待家庭演講(1) Speech by Host Family	D3510	
18:02~18:10(8')	接待家庭演講(2) Speech by Host Family	D3470 游士正 Robert 斗六科技社	
18:10~19:20(70') 晚餐 & 休息 Dinner & Break < 中庭>			
19:20~20:50(90') 才藝表演晚會 Student Night 司儀 Master :			
19:20~19:30(10')	1. 戰鼓	D3510(1B11 位學生)	正 修 廳
19:30~19:40(10')	2. 武術	D3490(宜蘭分區、基隆分區共 11 位學生)	
19:40~19:50(10')	3. 排舞 Line Dance	D3460(20~30IB+OB)	
19:50~20:00(10')	4. 勁歌熱舞	D3470	
20:00~20:10(10')	5. 太極拳	D3510(1B6 位學生)	
20:10~20:20(10')	6. 爵士樂團 Jazz Band	D3460 (大提琴、小喇叭、鋼琴、爵士鼓、 吉他)	
20:20~20:30(10')	7. 台灣囡仔的鼓樂天堂	D3470 (建議壓軸)	
20:30~20:40(10')	8. 山地舞	D3490(花蓮分區共 12 位學生)	
20:40~20:50(10')	9. 話劇	D3510(1B11 位學生)	
20:50	晚 安 Good Night		

國際扶輪 RYEMT 2012 研討會議程表



地址:22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add : 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

TEL:+886-2-2964-0700 FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

議程表 Program (Day2)

會議日期：2012 年 4 月 29 日(星期日)

Date : April 29, 2011 (Sunday)

會議地點：高雄正修科技大學

Place : Cheng Shiu University (Kaohsiung)

08:00~08:30(30') 報到 & 聯誼 Registration & Social Time

08:30~09:30(60') 分組討論 Breakout Session

第 5 組 Group 5 主持人 Moderator : [D3470] 王榮助 Mold(台南社)	D3470 DGE 呂明憲 Archi 致詞 如何強化 Rotex 的角色與功能 How to Intensify the Functions of Rotex	引言人 Panelist : 蔡志光 PP Incense 報告人 Rapporteur :	Room:610 教室 (130 人)
第 6 組 Group 6 主持人 Moderator : [D3510] 洪榮欽 Teacher	D3510 DGE 王仁孚 Robert 致詞 接待學校如何做好接待工作 How can school do a better Job	引言人 Panelist : 潘永祥 P.P. Mike 報告人 Rapporteur : 謝昇宏 P.P. Dale	Room:813 教室 (60 人)
第 7 組 Group 7 主持人 Moderator : [D3460]	D3460 DGE 周明智 Chest 致詞 緊急事件處理及保險 Emergency Procedures & Insurance	引言人 Panelist : 報告人 Rapporteur :	Room:708 教室 (80 人)
第 8 組 Group 8 主持人 Moderator : [D3490]陳玉愛 PP Helen(樹林芳園社)	D3490 DGE 林慶明 Young 致詞 派遣家長應有的正確觀念 Positive Concepts the Sending Family Should Have	引言人 Panelist : 周信利 PP ISO(三重社) 報告人 Rapporteur : 吳保同 PP YoKo(五工社)	Room:709 教室 (130 人)
第 9 組 Group 9 主持人 Moderator : PDG Jimmy	YEP online processing presentation YEP 線上作業系統介紹	引言人 Panelist : Introduction:Alyce Programmer:Sara	Room:812 教室 (60 人)

外籍學生與本國學生座談 Inbounds Meet Outbounds

主持人 Moderator : 溫弘吉 Hydraulic 陳媛 Tiffany 主持人 Moderator : 溫弘吉 Hydraulic 蔡文芳 Bill , Mark	拉丁美洲組 Latin America 美加組 USA & Canada	記錄人 Recorder : D3510 ROTEX 記錄人 Recorder : D3490 ROTEX	正修廳
主持人 Moderator : 張文啓 Joe	歐洲組 Europe	記錄人 Recorder : D3470-ROTEX	Room:811 教室



地址:22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add : 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

TEL:+886-2-2964-0700 FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office

黃錦雲 Doris 主持人 Moderator : 吳國風 James 黃元碩 Akira 鄭泐昌 Car	亞洲組 Asia	記錄人 Recorder : D3460-ROTEX 黃湘芬 (台中港中區社)	(130 人)
---	-------------	--	---------

09:30~09:50(20') 休息及移動 Tea Break & Move to Discussion Rooms

第三全會 Third Plenary Session

司儀：邱惠如 Maggie & 黃冠擘 Dave

09:50~10:00(10')	帶動健康伸展活動 Conference Exercises	D3510 _____ 老師	正 修 廳
10:00~10:12(12')	分組討論報告(四組各 3 分) Group Discussion Report	各組報告人 Discussion Rapporteur	
10:12~10:33(7'X3)	外賓致詞 Address by Distinguished Guest		
10:33~10:41(8')	派遣家長演講 (1) Speech by Sending Family	D3470 李雅雯女士 台南永康社(Mrs. I-Mold)	
10:42~10:50(8')	派遣家長演講 (2) Speech by Sending Family	D3490 劉桂妃 IPP Vivian(三重南欣社)	
10:51~10:58(8')	已歸國外籍學生演講 (1) Speech by Re-entering Inbound Student	[D3510] 陳安娜	
10:59~11:07(8')	已歸國外籍學生演講 (2) Speech by Re-entering Inbound Student	D3460 [水里社 08-09 接待] Adrian Lopez Arriaga Lopez Velarde 蕭堯 (墨西哥 D4110→D3460)	
11:08~11:23(15')	閉幕式-頒獎 Closing Ceremony	D3510 韓明惠 董事長 PDG Gleaner	
11:23~11:28(5')	下屆研討會基金會董事長致詞 Remarks by Next Conference Chair	D3470 前總監 PDG Computer	
11:28~11:33(5')	感恩時刻 Thankfulness (致謝詞)	研討會總幹事 邱綉惠 PP Susan	
11:33~	道別 See You Next Year		



地址:22041 新北市板橋區新府路 110 號 19 樓

Add : 19F., No.110, Xinfu Rd., Banqiao Dist., New Taipei City 220, Taiwan (R.O.C.)

[TEL:+886-2-2964-0700](tel:+886-2-2964-0700) FAX:+886-2-2964-1606

E-Mail:info@rid3490.org.tw



國際扶輪 3490 地區辦公室

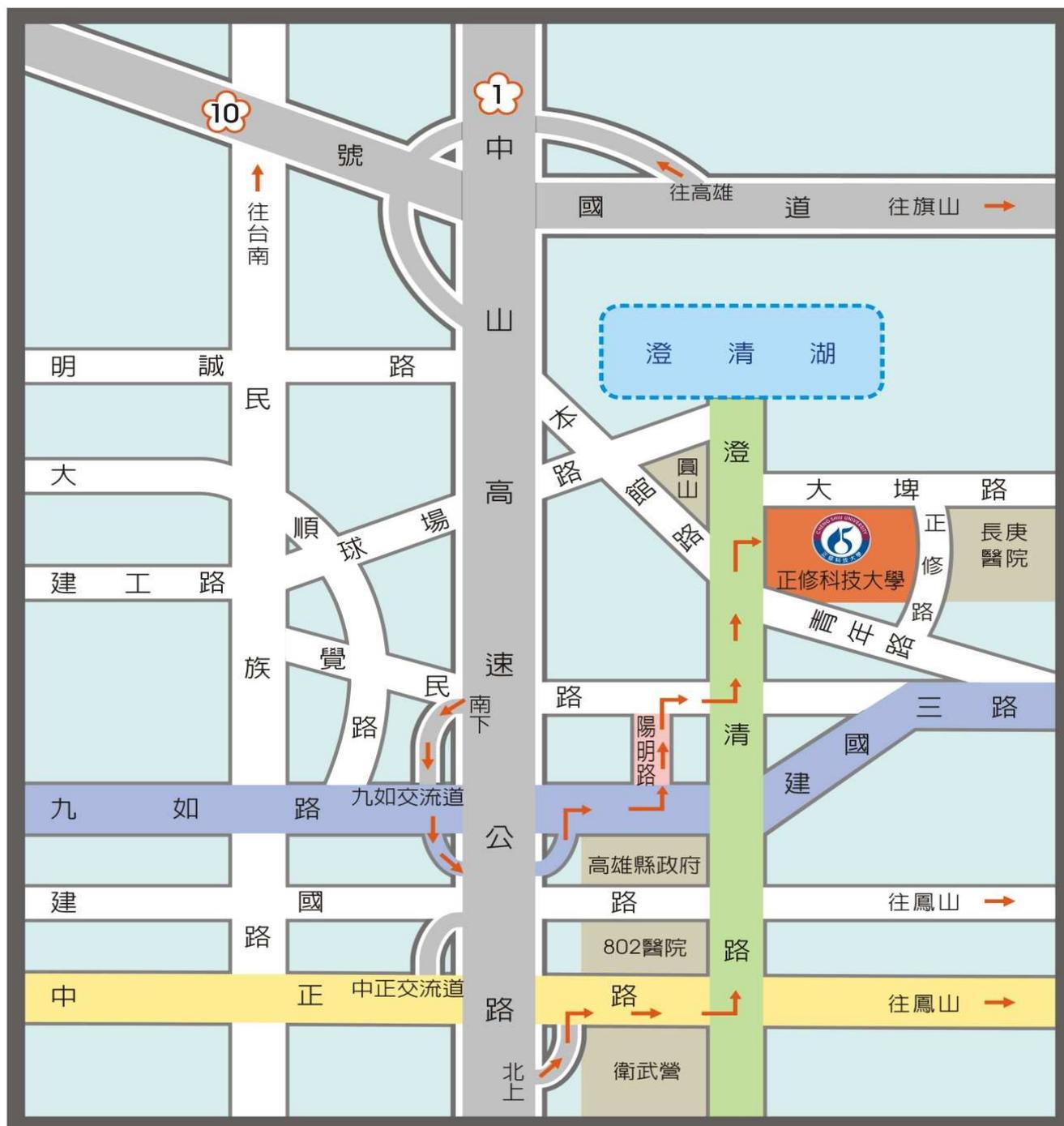
Rotary International District 3490 Office

附件二：研討會活動地圖-正修交通示意圖及第一停車場位置圖



正修科技大學交通示意圖

高雄縣鳥松鄉澄清路840號 電話：07-7310606 傳真：07-7315367



●註：中山高速公路南下九如交流道禁止直接左轉九如路，須直行經過引道再接回九如路。



國際扶輪 3490 地區辦公室

Rotary International District 3490 Office



正修科技大學校園配置及長庚第一停車場位置圖

